

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation
Motocycle	B E T A	125 TR (B-1) (1 place)	CH 6077 14

Constructeur	BETANOTOR S.p.A., I-50067 Rignano Sull'Arno		
Identification	sur la plaquette du constructeur "125 TR" devant le No du cadre "B-1"		
Plaquette du constructeur	sur le tube de direction		
Numéro du cadre	à gauche, latéralement au centre du cadre		
Identification du moteur	"6300-3" à droite, latéralement sur le moteur, au-dessous du ritzel		
Véhicule homologué	B-1 * C80 047 *		
Importateur principal	BETA-Moto-Import W. Brunner, 8305 Dietlikon		
Autres importateurs	-		

Construction du véhicule		Moteur	
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues	2
Boîte c.v.	mécanique	Marque	B E T A
Nombre de vitesses	6	Construction	monobloc
Frein roue avant	mécanique, à expansion interne	Carburant	B
Frein roue arrière	mécanique, à expansion interne	Refroidissement	air
Longueur du siège	380 mm	Alésage	54
Genre du siège	-	Cylindrée	124
Séauille	latérale	Puissance	7.7 kW CUNA
Utilisation avec side-car	-	Silencieux	2 = DGM 0690 S
Indicateur de vitesse	km/h	Déparasitage	CCE, annexe 8, chiffres 3+4 = 3
Rétroviseur	1/ à gauche	Mesure des gaz	CO-corr. 3,0 %
Antivol	verrouillage de la direction	V-max	90 km/h
Équipement spécial	-	Brut	(conforme 01.10.82)
		Avec le véhicule en marche	voir la fiche des émissions
		à l'arrêt	70,0 dB(A) à 1/min 4500

Dimensions				Équipement	
Longueur	2070	Hauteur	1180	Feu de route	CEV CH 1 0005
Largeur	830	Empattement	1280	Feu de croisement	CEV CH 1 0005
Nombre de places	1			Feu de position	-
Poids				Clignoteurs AV	-
Poids à vide	40	arrière	60	total	100
Répartition du poids	20	50	70	Feu rouge	CEV CH 1 8230 01
Poids total	60	110	170	Feu stop	CEV CH 1 8230 01
Poids garantis			268	Clignoteurs AR	-
Dimension des pneus	2.75 - 21	4.00 - 18	+))	Catadioptré	1 (E)
Ply/bars	2 / 2,25	2 / 2,25		Eclairage plaque	1/ combiné
Charge / Vmax	150 / 130	270 / 130		Puissance dynamo	75 W
				Avertisseur	crécelle à courant alternatif

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	<u>Motocycle</u>	Poids à vide	<u>100</u>
Marque de fabrication	<u>B S T A</u>	Poids total	<u>268</u>
Type	<u>125 TR</u>	Carburant	<u>3</u>
Homologation No CH	<u>6077 14</u>	Cylindre	<u>124</u>
Nom de places	<u>1</u>	CV-impôt	<u>0,53</u>

Remarques, modifications, conditions et inscriptions dans le permis de circulation

- *-) Insonorisation : éléments caoutchouc entre les ailettes de refroidissement:
à la culasse = 2 pièces 220 x Ø 10 mm
au cylindre = 6 pièces 90 x Ø 10 mm; 2ème silencieux avec sortie, Ø intérieur 8 mm
- > Variante de pneus : AV = 3.00 - 21 reinf. 230 (2,25) Vmax 130 km/h
AR = 3.50 - 18 reinf. 265 (2,80) 130 km/h
- Roues / jantes : jantes alliage léger avec rayons acier AV = 1,6 - 21 AR = 1,85 - 18.
- §) Équipement : une bavette est exigée derrière la roue arrière.

Lieu et date de l'homologation Bellach 24.06.82
Winterthour 06.07.82

Remplace titre d'homologation CH

Service fédéral d'homologation